

# Public Policy Institute of California

---

500 Washington Street, Suite 800  
San Francisco, CA 94111  
Tel.: (415) 291-4400, Fax: (415) 291-4401  
www.ppic.org

Contactos: Victoria Pike Bond, (415) 291-4412  
Abby Cook, (415) 291-4436

**Prohibición de divulgación – No publicar ni difundir antes de las 12:01 a.m. PDT del jueves 9 de junio**

## **¿LA UNIÓN HACE LA FUERZA? NO NECESARIAMENTE...**

**Poco influyen los inmigrantes en la política municipal en California, a pesar de ser tantos**

**SAN FRANCISCO, California, 9 de junio de 2005** – Las organizaciones que representan a los inmigrantes están entre las que menos influencia tienen en la política y los programas municipales en California, a pesar de que más de una cuarta parte de los residentes del estado son inmigrantes, según un estudio dado a conocer hoy por el Public Policy Institute of California (PPIC).

En una encuesta entre alcaldes, concejales, jefes de policía y directores de planificación de más de 300 ciudades con una elevada proporción de inmigrantes, apenas 7% de los encuestados dijeron que las organizaciones de inmigrantes tienen una influencia en la política local; muy por debajo de las asociaciones de vecinos, por ejemplo (41%), los sindicatos de empleados públicos (20%) y grupos inmobiliarios (17%). De hecho, más de la mitad de los funcionarios (55%) no saben a través de qué grupo pueden comunicarse con la población de inmigrantes.

“Eso pasa en ciudades donde al menos 15% de la población nació en el exterior”, dice Karthick Ramakrishnan, investigador del PPIC y coautor del estudio citado junto con el director del programa del PPIC, Paul Lewis. “La escasa influencia y el desconocimiento de los grupos de inmigrantes sugiere que estos, a pesar de ser tan numerosos, no se hacen sentir políticamente en el gobierno de la mayoría de las ciudades”.

Aunque la causa más probable sea que muchos inmigrantes no tienen derecho al voto o no lo ejercen, su escasa participación en los asuntos públicos de su ciudad puede ser resultado de una desvinculación profunda. Los funcionarios municipales de muchas ciudades creen que si alguna cuestión local preocupa especialmente a los inmigrantes, estos se movilizarán y organizarán. Pero “esa expectativa quizá no sea muy realista”, dice Ramakrishnan. “Hay una brecha de comprensión causada por la barrera idiomática y porque muchos inmigrantes provienen de mundos políticos muy distintos y necesitan ayuda para entender la política municipal. Su poca participación no necesariamente significa que no tengan inquietudes”.

Así las cosas, no sorprende que en apenas una de cada diez ciudades los funcionarios municipales consideren que las cuestiones relacionadas con los inmigrantes son importantes. Por ejemplo, en el

delicado tema de la vivienda, se le da poca importancia a las necesidades y circunstancias específicas de los inmigrantes. Una excepción sobresaliente es la de los departamentos de policía, que son más diversos racialmente y que es más probable que usen técnicas destinadas a atender las necesidades de los inmigrantes. La gran mayoría de los jefes de policía (81%) piensan que ser bilingüe es muy útil para los aspirantes a ingresar a la policía y 87% de ellos ofrecen salarios más elevados para los agentes bilingües.

El Public Policy Institute of California es una organización privada y sin fines de lucro, dedicada al mejoramiento de las políticas públicas en California mediante investigaciones independientes, objetivas y no partidistas de los más importantes aspectos económicos, sociales y políticos. El Instituto se creó en 1994 con una donación de William R. Hewlett.